

国家社科基金重大项目  
“境外中国现代人物传记资料整理与研究”  
编号：11&ZD138

# 工作简报

（第4期，2013年11月15日）

主送：全国哲学社会科学规划办公室

抄送：上海市哲学社会科学规划办公室

上海交通大学张校长、林副校长

上海交通大学文科处叶处长、人文学院王院长、图书馆陈馆长

项目顾问与学术委员会委员

项目组全体成员

## 工作简报

近半年来，本项目工作进展顺利，取得重要成绩。

我们8月18—20日在宁波举行了暑期研讨会，项目组首席专家、各子课题负责人及部分核心成员共18人参加了会议，会议对项目组下半年的工作进行了部署，对各子课题的任务提出了明确的要求（见附件一《宁波暑期研讨会会议纪要》）。

本项目所建设的“境外中国现代人物多语种全文数据库”已完成第5版，确定1474人为数据库收集资料的对象，已收集6种语言的传记信息共2654种，其中1744种已经采集到位，完成了数字化加工并输入了数据库，为其中547人编写了小传。本数据库在建设过程中不断提升档次，已从最初设计的单一中文检索扩展为6种语言检索，提高了其国际化程度。最初设定的收集范围是美国、英国、法国、德国、俄国、日本、新加坡、台湾和香港9个核心国家和地区，项目组现决定把收集的范围扩大，增加43个国家（见附件二《关于收集非核心地区资料的通知》）。

本项目成员这一阶段多人次出访境外，考察和收集资料。第3子课题负责人唐玉清访问了法国，通过以巴黎为中心的一些图书馆以及私人关系查访到不少重要资料。她拜访了法国的一批著名学者，包括巴黎第三大学的让·伊夫·盖兰（Jean Yves Guérin）教授、巴黎第四大学的迪迪耶·亚历山大（Didier Alexandre）教授，传记理论权威、法兰西大学研究院的菲利普·勒热纳（Philippe Lejeune）教授等，参加了他们的学术活动，并邀请他们加入本项目刊物《现代传记研究》的学术委员会（见附件三《境外工作报告之二：法国》）。

第9子课题负责人梁庆标访问了香港，走访了一些图书馆、博物馆和书店，初步查明了相关资料的收藏和分布情况，对香港传记资料的收集工作有了切身的体验，对今后工作方向有了比较清楚的认识（见附件四《境外工作报告之三：香港》）。

第10子课题核心成员李芳、杨眉访问美国，先后考察了康奈尔大学图书馆、辛辛那提大学图书馆和俄亥俄州立大学图书馆，同有关专家进行了交流，收集到部分资料。她们还根据自己在美国的体验，对项目工作提出了一系列有价值的建议（见附件五《境外工作报告之四：美国》）。

第6子课题负责人陈玲玲访问了日本，在日本国会图书馆、名古屋大学图书馆、名古屋外国语大学图书馆等多家图书馆收集、复制文献资料近千种、传记图书100余种，发现和增加了传主50人，写作和翻译论文多篇，也同日本传记专家进行了初步接触（见附件六《境外工作报告之五：日本》）。

本项目创办的《现代传记研究》辑刊第一辑10月由商务印书馆正式出版，这是国内第一个传

记专业研究刊物，为了保证刊物的学术质量、加强国际交流、进入国际前沿和 A&HCI 行列，本刊组织了一个国际化的学术委员会。23 位学术委员中，除了一批国内著名学者外，还有不少国际一流学者，包括法兰西大学研究院菲利普·勒热纳、哈佛大学罗斯·特里尔等著名专家以及夏威夷大学传记中心主任克莱格·豪斯、英国苏塞克斯大学传记中心主任玛格丽塔·乔利等世界著名传记研究机构的负责人（见附件七《〈现代传记研究〉学术委员会名单》）。本刊贯彻开放性、前沿性的原则，论题丰富多彩，兼及古今中外，一方面结合中国传记发展的现状进行评论和研究，另一方面反映国际传记研究中新的观点、视角和方法。作者来自多个国家，其中有好几位是国内外著名学者或传记家，也有几位年轻的研究生，反映了本刊培养新人的宗旨（见附件八《〈现代传记研究〉第一辑目录》）。

本项目 10 月 26-28 日召开了“华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会”，参加会议的有来自中国（包括香港、台湾）以及美国、英国、法国、加拿大、日本、澳大利亚、新加坡等 7 个国家的代表共 63 人，有 8 位代表在全体会议上做了重点发言，33 位代表在 8 个分组会议上作了发言，进行了热烈的讨论（见附件九《华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会会议日程》）。项目首席专家杨正润教授作了题为“比较传记：历史与模式”的大会发言，为本项目今后的研究工作提供了理论参照。学术秘书刘佳林教授作了题为“建设境外中国现代人物多语种全文数据库的设想”的大会发言，对本项目的数据库工作进行了介绍和展示，引起代表强烈的兴趣，多位代表提出了一些建议并表示了合作意愿。

为筹办这次会议，项目组进行了近一年的认真准备。根据回收到的 35 份《代表意见反馈表》，多数代表给这次会议以很高的评价，总体评价为优秀的约占 70%，对组织工作评价为优秀的约占 74%，对代表发言评价为优秀的约占 54%（见附件十《“华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会”工作总结》）。哈佛大学罗斯·特里尔教授、巴黎第三大学让·伊夫·盖兰教授等国际著名学者都认为会议组织工作出色，他们收获很大。中国代表和中国传记文学学会的领导一致认为，这是中国传记界最成功的一次国际学术会议。

中国传记文学学会是这次会议的支持单位，中国传记文学学会的名誉会长、原中宣部副部长龚心瀚和原外交部副部长乔宗淮，会长万伯翱等领导同志参加了会议，对项目的工作提出了一些极富建设性的意见，并同意担任本项目的顾问。上海交大各级领导对这次会议十分重视，交大党委书记马德秀教授前来看望了会议代表，并委托张安胜副校长参加了开幕仪式。《文艺报》等媒体对本次会议进行了报道（见附件十一《2013 年 11 月 6 日〈文艺报〉的报道》）。

国家哲社规划办 7 月对本项目进行了中期考核。考核前根据国家哲社规划办的统一部署，我们进行了认真的准备，对各子课题工作小结和统计数据进行了核实，在此基础上填写表格。中期考

核的结果 10 月发布，本项目顺利通过考核，得到 80 万元的追加拨款，同时上海交通大学给予 80 万元的配套资助。这是有关考核专家、国家哲社规划办和上海交通大学对本项目过去一年半工作的肯定和表彰，项目组全体同仁因此受到很大鼓舞，表示将继续努力，完成所规定的各项任务。

附件：

- 一、《宁波暑期研讨会会议纪要》
- 二、《关于收集非核心地区资料的通知》
- 三、《境外工作报告之二：法国》
- 四、《境外工作报告之三：香港》
- 五、《境外工作报告之四：美国》
- 六、《境外工作报告之五：日本》
- 七、《〈现代传记研究〉学术委员会名单》
- 八、《〈现代传记研究〉第一辑目录》
- 九、《“华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会”会议日程》
- 十、《“华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会”工作总结》
- 十一、《2013 年 11 月 6 日〈文艺报〉的报道》



## 附件目录

一、《宁波暑期研讨会会议纪要》 .....	1
二、《关于收集非核心地区资料的通知》 .....	4
三、《境外工作报告之二：法国》 .....	8
四、《境外工作报告之三：香港》 .....	10
五、《境外工作报告之四：美国》 .....	12
六、《境外工作报告之五：日本》 .....	16
七、《〈现代传记研究〉学术委员会名单》 .....	17
八、《〈现代传记研究〉第一辑目录》 .....	19
九、《国际学术研讨会会议日程》 .....	21
十、《国际研讨会总结》 .....	25
十一、《2013 年 11 月 6 日文艺报的报道》 .....	27



附件一

# 国家社科基金重大项目

## “境外中国现代人物传记资料整理与研究”

### 宁波暑期研讨会会议纪要（九）

（2013年8月，宁波）

2013年8月18日-20日，项目组在宁波大学召开了暑期研讨会。

首席专家杨正润教首先介绍了本项目的中期评估情况。项目组按照要求向国家规划办作了以下汇报：第一，研究计划总体执行情况。本项目立项一年半来进展良好，超额完成了预定的任务。本项目所建设的“境外中国现代人物传记资料多语种全文数据库”已完成第5版，确定1474人为数据库收集资料的对象（原定400人），收集6种语言的传记信息共2654种，其中1744种已经采集到位，完成了数字化加工并输入了数据库，为其中547人编写了小传。本数据库在建设过程中不断提高档次，已从最初设计的单一中文检索扩展为6种语言检索，大大提高了其国际化水平。第二，调研及学术交流情况。第7新加坡子课题、第3法国子课题、第6日本子课题、第9港澳子课题分别派出1人出境调研和收集资料，已完成任务回国。第10数字化和数据库子课题2人即将出境调研。其余5个子课题将在今年下半年或明年上半年完成出国调研和收集资料的任务。此外，项目组先后召开了8次研讨会，就项目所涉及的学术问题和工作问题，诸如工作方案、传主的确定标准、传记资料的收集、保存和管理、数据库建设等问题进行了讨论。第三，成果宣传推介情况。本项目先后编订《工作简报》三期，首席专家向国家社科基金专刊投寄了稿件《应加强境外中国现代人物传记研究》，刊载于《光明日报》，此外，他还接受了《光明日报》和《人民政协报》等媒体的采访，对传记研究和本项目进行宣传 and 介绍。本项目设立了网站（<http://www.sclw.sjtu.edu.cn>），对项目的工作和活动情况进行报道。国内外一些重要网站都进行了报道。第四，关于研究中存在的主要问题等。本项目组成员有很强的事业心和工作能力，而且十分团结。由于成员比较分散，项目组把制定各项工作制度当作重大问题优先处理，用制度管理项目，从总体《工作方案》到经费使用办法、资料工作细则、资料管理办法等都有章可循。此外，项目组还建立了一个QQ工作群，工作中出现了问题，可以随时交流和沟通。这些制度及措施保证了项目能够顺利运行。项目开展过程中遇到的最大难题是



项目组成员的身份和待遇问题，此外本项目经费严重不足也是一大问题。此外，在中期考核中项目组还对目前所取得的主要成果“境外中国现代人物传记资料多语种全文数据库”和电脑软件“传记资料录入平台”等进行了介绍。

项目学术助理袁祺报告了《现代传记研究》集刊的编辑出版情况。首先，集刊建立了一支阵容强大且高度国际化的学术委员会，邀请了包括美国著名传记家罗斯·特里尔和法国著名传记理论家菲力蒲·勒热讷在内的海内外共 22 位著名学者担任学术委员。其次，经过多次努力，集刊选定商务印书馆作为出版合作方。第三，经过征集稿件、同行匿名评审、编辑等诸多环节，《现代传记研究》集刊第一集共采用 20 篇稿件，这些稿件分获奖作品专栏、专稿、理论研究、作品研究、人物研究、书评等六大栏目，稿件质量很高。集刊的目标是争取进入 A&HCI，刊发中英文稿件，并编写中英文目录和摘要。希望项目组成员积极宣传，以扩大集刊的影响力并踊跃投稿。

学术秘书刘佳林介绍了 10 月即将召开的“华人传记与当代传记潮流”国际研讨会的筹备情况。自 4 月份发出会议通知后，海内外学者响应非常积极，截至 7 月底，共收到论文或摘要三十余篇，著名传记家特里尔、加拿大多伦多大学前校长利德惠等先后表达参会意愿。经过会议筹备组的资格审查，共确定约 60 位参会代表，其中项目组成员及中方含港台代表 35 人，外国代表 12 人，中国传记文学学会及相关领导 13 人。筹备组将分学术组、翻译组、宣传组、财务组、接待组等五个工作小组，工作语言为中文和英语。会议还将举行《现代传记研究》集刊的首发式。

上海交通大学图书馆馆长、第 10 子课题负责人陈进教授发言指出：《现代传记研究》集刊的影响力需要创造，宣传是一项很重要的任务，项目的可持续需要认真研究。

与会同仁围绕上述发言，特别是国际会议的组织、宣传以及传记中心的发展问题进行了热烈的讨论，提出了一系列的建议。

最后，杨正润教授再次明确了本项目近期的主要任务。第一，认真筹备并以饱满精神开好 10 月份的国际研讨会。第二，项目组成员要将学术论文的撰写作为重要任务来对待。第三，资料的收集和数据库建设仍然是全部工作的重点，到今年年底采集到位的传记书要求达到以下目标：美国子课题 300 种，英国子课题 200 种，法国子课题 100 种，德国子课题 100 种，俄罗斯子课题 200 种，日本子课题 200 种，新加坡子课题 200 种，台湾子课题 350 种，港澳子课题 350 种。同时年底前基本完成全部小传的编写工作。

杨正润、陈进、刘佳林、尹德翔、赵山奎、唐玉清、朱剑利、陈玲玲、袁祺、梁庆标、贾锟、史建国、王军、孙翌、王昕、张迪、蒋亭亭、李凯平共 18 位成员（包括全体子课题

负责人)参加了本次研讨会。

“境外中国现代人物传记资料整理与研究”项目组

二〇一三年九月二日

附件二

**国家社科基金重大项目**  
**“境外中国现代人物传记资料整理与研究”**  
**关于收集非核心地区资料的通知**  
**【2013】8号**

项目组全体成员：

本项目各子课题资料收集工作已进行一年有余，取得重要成绩。按照既定计划，从现在起，1-9子课题的工作范围从9个核心地区扩大到非核心地区，非核心地区暂定以下43个国家：

第一子课题：墨西哥、巴拿马

第二子课题：澳大利亚、加拿大、爱尔兰、新西兰

第三子课题：比利时、西班牙、希腊、意大利、荷兰、葡萄牙

第四子课题：奥地利、瑞士、丹麦、芬兰、挪威、瑞典

第五子课题：捷克、斯洛伐克、匈牙利、波兰

第六子课题：朝鲜、韩国、蒙古

第七子课题：印尼、柬埔寨、老挝、缅甸、马来西亚、菲律宾、泰国、越南

第八子课题：阿根廷、巴西、智利、古巴、秘鲁

第九子课题：以色列、印度、巴基斯坦、南非

如果发现这一名单需要进一步扩大，请及时上报。

确定非核心地区的传主以及收集资料的标准、方法和处理程序均同核心地区一致。非核心地区资料在录入平台登记时同核心地区稍有不同，请参见附件第10子课题制定的《非核心地区传记人物资料工作细则》。

正如宁波工作会议强调指出的，资料收集今后一两年内仍是项目工作的重点，请各子课题务必抓紧，完成本年度的规定任务。因周凌枫博士临时奉派赴美学习，9月月报暂停一次，下月恢复正常。

为了充实第四（德国）子课题的力量，项目组决定吸收浙江大学外国语言文化与国际交流学院朱更生老师为该子课题核心成员。此外，目前有国内研究阿拉伯传记的学者要求加入本项目的工作，本项目是否接受，请各子课题提出意见。

2013年9月26日

附件：《非核心地区传记人物资料工作细则》

## “境外中国现代人物传记资料整理与研究”项目组

### 非核心地区传记人物资料工作细则

国家社科基金重大项目“境外中国现代人物传记资料整理与研究”研究资料收集范围共分为9个核心地区，分别是美国、英国、法国、德国、俄国、日本、新加坡、台湾地区、港澳地区，项目组成员在主要收集核心地区的资料的同时，拓展采集到一些附属的非核心地区的资料。考虑到现有的资料处理规则不能完全涵盖非核心地区的资料，为保证这类资料及时录入、数字化和数据库建设，第10子课题特制定“非核心地区传记人物资料工作细则”。细则的设计思路既体现了资料来源地和收集资料的课题组的从属关系，保持核心地区和非核心地区人物资料处理规则的一致性，又体现了核心地区和非核心地区的差异性。

#### 1. 传记资源录入平台

##### 1.1 传主信息录入

“非核心地区”的传主分为个人传主和综合传主两种。个人传主信息由各子课题组直接在录入平台上提交、录入。综合传主已经导入录入平台，各子课题可以在此基础上录入资料。

##### 1.2 传记资源录入

当“提交子课题”一栏为“7”，并且“非核心地区”一栏不填写的时候，则表示是新加坡的资料，当“提交子课题”一栏为“7”，并且“非核心地区”一栏填写具体地区名称的时候，则表示是新加坡子课题组收集的非核心地区的资料。例：新加坡课题组收集到一篇马来西亚的资料，那么在录入平台中的“提交子课题”下拉菜单中选择“7”代表新加坡子课题组，在“非核心地区”一栏填写“马来西亚”即可。（见图1）

## 2. 编目数据

对于编目数据，原“地区”字段与录入平台上的“提交子课题组”字段相对应，并增加“资料来源地”字段，以对应录入平台上的“非核心地区”字段。

## 3. 数据库平台

对于数据库平台，“资料来源地”相应增加“其他地区”，“其他地区”即包含除“美国、英国、法国、德国、俄苏、日本、新加坡、台湾、港澳”之外的所有“非核心地区”。

当前位置：传记信息录入

* 传记类型：	传记书	
* 资料名称：	test	
* 作者：	test	<input type="button" value="查重"/>
* 传主姓名：	马来西亚	<input type="button" value="获取传主编号"/> may0000a
* 语种：	中文;	
* 资料编号：	may0000a1c0002	<input type="button" value="自动生成编号"/>
自传：	否	
出版日期：		
其他传主编号：		<input type="button" value="获取传主编号"/>
媒体类型：	印刷版	
所见图书名称：		
所见期刊报纸名称：		
期刊卷号：		
期刊期号：		
页码信息：		
出版社：		
出版地：	马来西亚	
ISBN/ISSN：		
馆藏信息：		

  

数字加工要求：	全文
状态：	课题组已获取
DOI：	
提交子课题组：	7
非核心地区：	马来西亚

  

上传电子版全文	<input type="button" value="上传"/>
建议上传小于4M的电子版全文，支持格式有*.zip;*.rar;*.doc;*.pdf;*.jpg;*.gif;*.bmp;*.png	
<input type="button" value="提交"/> <input type="button" value="重填"/>	

图 1

## 国家社科基金重大项目

### “境外中国现代人物传记资料整理与研究”

#### 境外工作报告之二：法国

唐玉清

(2013年8月17日)

第三子课题负责人唐玉清于2013年5月8日至7月6日赴巴黎进行海外资料的收集和相关研究工作。之前已与法国国家图书馆，巴黎第三大学图书馆和法兰西学院汉学研究所等预约联系，到法国后稍事休整就和图书馆相关负责人会面，在提交了本项目的研究概况之后获得高级资料查询许可，并获得了图书馆内传记研究专员的帮助。此次为期2个月的工作主要以巴黎为中心，也涉及到里昂的中法大学和比利时皇家图书馆的部分藏书，相关成果如下：

#### 1. 收集资料

截至日前，已经到上海的传记书有54本，法国新近的传记研究专著5本，以及传记纸质复印件和电子文本若干，后续还在跟进。一方面发现了不少相对容易被忽视的传主传记，比如金鲁贤教主的传记。另一方面还找到了一些已有传主的较为珍贵的传记书和传记文，比如出版于上世纪三十年代的欧洲第一部关于蒋介石的传记；上世纪二三十年代关于孙中山民主思想的博士论文；民国初期当地报纸对中国驻欧洲的外交文化名人的介绍等等。

为了获取这些资料，除了国家图书馆的馆藏复制服务，还得到了本人朋友巴黎 *librairie de l'escalier* 书店负责人的大力帮助。他们根据随时更新的书目帮忙到各个出版社预定。因为很多都是年代久远的版本，在出版社不再出版的情况下即与旧书商联系。少数资料各种渠道都无法获取，图书馆也不允许复制，本人手录带回。

此行临近尾声，专门拜访了比利时皇家图书馆和鲁文大学图书馆，查找张充仁等的相关资料。

#### 2. 约见专家

巴黎第三大学文学教授，博士学院院长 *Jeanyves Guérin* 先生与本人的数次会谈不仅帮助我们厘清了法国当代传记研究的主要方向和相关热点，还接受了10月在上海举行的国际会议的邀请和担任《现代传记研究》学术委员的邀请。在他的引荐下，本人与法国传记研究的权威 *Philippe lejeune* 教授及其研究团队展开了广泛的接触，并获邀参加了6月1日在巴黎

高师举行的关于自传的研究讨论会。Lejeune 教授听取了我们的研究计划以后盛赞有加，不仅准许我们的译文集收入他刚刚出版的新书章节、慷慨赠与出版社不再重印的以往专著，还将一篇未发表的论文寄给《现代传记研究》并同意担任该期刊学术委员。鉴于自己年事已高，对于 10 月份国际会议的邀请，他推荐了他的研究团队中杰出的女教授 Françoise • Simonet-Tenant，该教授著作等身，目前正在领导撰写法语地区自传词典，经过数次接触和互相了解，我们认为项目之间存在更多交流和合作的可能。

除此之外，巴黎第四大学法国文学与比较文学系主任 Didier Alexandre 教授，作为克洛岱尔的研究专家，为本人介绍了法国汉学家著作中的华人传记以及法国大学文学系中的传记研究课程设置。他对我们的研究计划亦表示了赞赏并愿意成为法国子课题成员。阿尔托瓦大学的金丝燕教授和巴黎第三大学的张寅德教授作为法国人文学科华人研究者的代表在面谈中就华裔的传记研究给出了意见。金教授还引荐了里昂大学的 Gregoly Lee 教授，就中法大学时期的中国工读生历史和当代中国的法国流派诗人研究给予帮助。张教授还为我们的期刊赐稿一篇。

### 3. 建立联系和合作

除了与 Philippe lejeune 的研究团队，与有着中国留法勤工俭学丰富馆藏资源的里昂市立图书馆建立起紧密联系之外。本人与一位旅法的美国学者确定了联合写作关于其曾外祖父，民国外交人物和文化名人廖恩焘的传记计划。

此行另外一个比较重要的发现是对学院研究之外民间资源的挖掘。一直以来大学研究比较容易接近的是那些专业的政治文化名人传记，而对于华裔圈子相对比较难进入，尤其是法国的华人在上世纪 70 年代之后才迅速增长而华人对于自身历史和人物传记的保存没有美国和东南亚那么有传统。本人经过对欧洲最大的华人报刊《欧洲时报》的跟踪研究和该报编辑朋友的引荐，见到了旅法艺术家、商人、欧洲历史学会会长和欧洲龙吟诗社主编叶星球先生，他长期以来的自发研究系统记录了一战法国华工历史、法国华人历史和代表人物，并且利用身份之便有意识地保存了大量这些人物的一手资料。在数次拜访之后，获赠他的三本代表作，双方开始建立起互相信任，有待进一步合作。

### 4. 完成一篇关于欧洲第一部蒋介石传记的论文。



## 国家社科基金重大项目

### “境外中国现代人物传记资料整理与研究”

#### 境外工作报告之三：香港

梁庆标

(2013年8月18日)

2013年7月29日至8月4日，第9子课题负责人梁庆标赴香港调研并收集资料，为时一周，调研情况与收获如下：

1， 浏览了中华书局、商务印书馆等书店，共购书10余部，均为新近出版的传记著作，有些价值很大，如《萧军延安日记》、《季羨林日记》，均为在香港首次出版。因为过关检查、携带等问题，有些政治敏感性书籍未购入，如涉及领导人、政治内幕等的传记书籍。通过调研可以发现，政治内幕传记在香港很流行，街上的便利店都出售相关书籍杂志，量比较大，影响性强，但良莠不齐，因此需要一定时间甄别选择，收集比较经典、价值大的作品。

2， 访问了香港中央图书馆，资料非常丰富，特别是有专门的“香港口述历史藏书计划”，开辟了专门空间，收藏了数百部口述历史理论资料与与香港有关的口述文献，针对性强。通过参访可以了解，图书馆方面仅是收藏此类文献，但并无研究人员，这就显示了研究的必要性和价值。课题组获得了口述历史方面的具体书目，可供选择并采集。课题组与图书馆方面进行了沟通，因为涉及版权问题，这些书籍基本无电子文献，他们也无法提供电子文献。但是馆方建议可以办理图书证，自由应用其电子资源，访问其他相关传记资料。因为是大陆读者，需要有香港本地居民担保，因此图书证未能办理成功。

3， 访问参观了孙中山纪念馆，这里收藏了涉及孙中山的书信、生活用具等文献，但是不多，相关文献已经出版了著作，此书课题组已经购买。可以发现，这里有专门的资料室，但其收集的孙中山研究资料并不完备，多是大陆出版的中文文献，少量外文文献，在传记方面，还不如项目目前所收集的资料丰富，在这一点上我们已经超过了他们。

4， 本计划访问香港大学亚洲研究中心的“口述历史研究中心”，但正值其暑假装修，已停止办公，比较遗憾，需要再一次造访。

5， 一个比较重要的认识是，通过访问图书馆、纪念馆、书店，发现除了最近新出

版的传记书籍、口述资料比较新，有跟踪收集的必要，本子课题对传记资料和信息收集的已经比较丰富，可供收集余地不是太大，或者说没有太大的缺漏，这也增加了信心。此后应主要集中于报刊杂志和新近出版物的收集。

6， 另一个认识和教训，就是最好还是通过正式访学的身份，会更有收获，获得好的协助。如参观孙中山纪念馆，本打算与馆方进行沟通，获得资料帮助，但馆长见了子课题的名片，选择了避而不见，可能是认为未及一定的身份。另外，争取获得一张图书馆的图书证，便于资料查询。

7， 香港传记资料丰富，需要花较多精力和时间，此次是以个人旅游的方式前往，因此时间有限，打算国际会议或寒假之后再去做，希望下一次收获会更大。

## 国家社科基金重大项目

### “境外中国现代人物传记资料整理与研究”

#### 境外工作报告之四：美国（第十子课题）

李芳、杨眉

（2013年9月12日）

## 1 概况

第十子课题组委派李芳和杨眉二人，于2013年8月25日至9月8日赴美调研。之前通过第十子课题负责人陈进馆长的推荐，二人已分别获得康奈尔大学图书馆、辛辛那提大学图书馆馆长邀请。此次调研，一方面是图书馆业务的调研考察和学习交流，两所大学图书馆也为此安排了十分密集的日程；另一方面，第十子课题计划利用调研期间的空隙，开展传记资料收集工作。本调研报告主要围绕传记资料收集工作进行以下三方面的汇报。

**考察信息反馈**--赴美后，先后访问了康奈尔大学图书馆、辛辛那提大学图书馆和俄亥俄州立大学图书馆，还专门针对课题资料收集和数据库建设，拜访了康奈尔大学图书馆东亚馆馆长郑立人和俄亥俄州立大学图书馆中韩文部主任李国庆，就课题建设的若干问题进行了深入交流，也获取到很多有价值的信息，将在本报告第2部分进行总结。

**全文获取进展**--为利用这次难得的调研机会，第十子课题计划在美收集一些国内较难获取的资料，为此提前了解了几所大学的东亚馆藏，设计了在美集中收集传记文的策略，并在康奈尔大学图书馆和辛辛那提大学图书馆开展了资料收集工作，共检索下载传记文71篇，并在报告的第3部分进行详细汇报。

**课题发展建议**--报告第4部分梳理了本次交流访问中的思考和感想，对课题的长远发展提出建议。

## 2 考察信息反馈

1) 美国在东亚研究方面收藏丰富。较突出的有国会图书馆、哈佛大学图书馆、加州大学伯克利分校图书馆、斯坦福大学图书馆、康奈尔大学图书馆、匹兹堡大学图书馆等。本次考察的康奈尔大学图书馆，其东亚馆规模比较大，拥有较完整的中国研究的中英文数据库和港台图书，东亚馆藏约40余万册，拥有便捷的一站式电子资源检索平台，拥有顺畅的馆际互借渠道，扩展了可以获取的文献范围。

2) 美国的版权控制较为严格。图书馆不同意课题组扫描整本书构建数据库的做法。以

康奈尔大学图书馆东亚馆与商业数据库合作的经验来看，首先是挑选没有版权约束的文献，交由公司进行数字化，经过加工的电子文献即属于该公司版权所有，只能供康奈尔人使用，或者在康奈尔物理场所范围内使用。

3) 资源的联机检索范围覆盖完整。境外各国和地区主要的大型图书馆，基本都是 OCLC 的成员馆，联合书目信息完整而详尽，能准确定位各种馆藏的收藏地和详细信息，实现一站式检索。为此，我们专门整理了各国和各地区主要联合目录和该目录的描述，以方便各子课题后期检索时提高效率。详见表 1-1 各国和各地区联机目录列表。

表 1-1 各国和各地区联机目录列表

Region	Database Name / Catalog Title	Brief Description of the Database
Taiwan	<a href="#">NBINet</a> National Bibliographic Information Network (全国图书书目资讯网)	A total of 79 libraries in Taiwan, including major academic libraries, participate in this system.
Hong Kong	<a href="#">Hong Kong Academic Library Union Catalog</a>	Seven university libraries in Hong Kong participate in this system.
Singapore	<a href="#">NLB</a> National Library Board Union Catalog	This system covers all academic, public, and governmental libraries in Singapore.
United Kindom	<a href="#">UK Union Catalog of Chinese Books</a>	The UK Union Catalogue of Chinese Books contains records from the British Library, Cambridge, Durham, Edinburgh, Leeds, Oxford and SOAS.
Europe	<a href="http://www.sino.uni-heidelberg.de/evocs/">EVOCShttp://www.sino.uni-heidelberg.de/evocs/</a> European Virtual OPA for Chinese Studies	Sixteen major Sinological libraries in Europe (Germany, the U.K, France, and Belgium) participate in this system.
Japan	<a href="#">Webcat Plus</a>	Webcat Plus is the system for searching the online union catalog database of books and journals held in university libraries in Japan.

Japan	<a href="#">The University of Tokyo OPAC</a>	<p>The University of Tokyo OPAC allows users to search the holdings of the over 50 libraries in the University of Tokyo system. It shows users the contents of a book in the University of Tokyo system by checking the Book Contents link at the end of each line (under ISBN). The catalog has both an English and Japanese search screen. The search screen also allows users to search Webcat either on its own or in combination with the OPAC.</p>
Korea	<a href="#">KOLIS-Net</a> Korean Library Information Service Network	<p>KOLIS serves as the online union catalog database for 550 libraries in South Korea. The database can handle search requests and display of items not only in Korean and English, but also in Japanese, archaic hangul, Russian, and Greek scripts.</p>

### 3 全文获取进展

康奈尔大学图书馆与辛辛那提大学图书馆都拥有丰富的东亚研究文献，尤其是康奈尔大学图书馆，其东亚馆藏阅览室内收藏了各种语种的传记文献资料。由于在两所大学访问时间较短，且日程安排十分紧凑，仅能利用晚上一点闲暇开展资料收集工作。

出国前我们下载了所有未获取的传记资料列表，根据资料列表逐一进行检索，对康奈尔大学图书馆与辛辛那提大学图书馆可获取的电子文献进行了收集整理，共获取传记文全文 71 篇，均已按照传记资料编号命名，回国后将移交数字化加工工作组进行规范化处理，尽快展示在境外现代人物传记资料数据库中。

### 4 课题发展建议

通过考察，第十子课题梳理了交流访问中的思考和感想，对课题的研究和发展提出如下建议：

- 1) 建议课题组针对某几个重要人物编撰完备的传记资料索引，可作为课题的研究成果之一。
- 2) 建议其他子课题组成员考虑利用表 1-1 的联合目录列表，补充传记资料，以便顺利

推进课题。

3) 俄亥俄州立大学图书馆李国庆教授对本课题的研究意义给予了肯定，并且对合作颇有兴趣，课题组可以考虑建立适当的合作关系。

## 国家社科基金重大项目

### “境外中国现代人物传记资料整理与研究”

#### 境外工作报告之五：日本

陈玲玲

(2013年10月31日)

2013年7月1日至7月28日，第六子课题负责人陈玲玲赴日本调研并收集资料，为时四周，调研情况与收获如下：

1，先后去了：日本国立国会图书馆，名古屋大学图书馆，名古屋外国语大学图书馆，名古屋鹤舞图书馆，名古屋港区图书馆，爱知县图书馆，丰田图书馆。大量阅读收集传记图书文献，手抄，复印，手机拍摄文献图书情报照片近千枚。可以确定增加传主50人，传记图书100种以上。

2，去名古屋外国语大学拜访导师中井政喜，讨论课题相关问题，约稿。在名古屋大学找到三位合作伙伴：谢平，王红梅，蟹江静夫。他们都已经名古屋大学博士课程修了，可以承担在日采访传记作家访谈报道工作。

3，和东京大学藤井省三教授联系《现代传记文学》集刊“学术委员”事宜，失败。

4，完成《日本司马迁传记研究给我们的启示》论文的修改定稿工作。

5，完成《上海女人和近代女性》和《透彻研究人性之经典著作——〈史记〉的魅力》两篇论文的翻译工作。前者原载『中国という世界一人・風土・近代』（竹内实著，岩波書店，2009年2月20日）第9章第179～202页；后者出自《人间学读本 男はいかに生きべきか》（论文集）1984年プレジデント社出版，第5-22页「人間学の古典 史記の魅力」，作者渡部昇一。

6，完成《日本传记文学的特点》的写作提纲。

总体感受：日本的传记文献资料很多，知识产权保护很严，但是旧书市场很发达。购买方便。日本专家学者非常严谨，不轻易参与合作。他们需要看到一些成果或是经过论证后才会同意合作。我们需要耐心做下去。

附件七

## 《现代传记研究》学术委员会名单（以音序排列）

陈建华（华东师范大学）  
陈进（上海交通大学）  
陈思和（复旦大学）  
盖兰，让-伊夫（巴黎第三大学）  
高宣扬（上海交通大学）  
关道雄（加利福尼亚大学圣塔芭芭拉分校）  
豪斯，克莱格·W（夏威夷大学）  
黄贤强（新加坡国立大学）  
霍伯曼，露丝（东伊利诺斯大学）  
勒热讷，菲利浦（法兰西大学研究院）  
利德蕙（多伦多大学）  
刘康（杜克大学）  
陆建德（中国社会科学院）  
聂珍钊（华中师范大学）  
乔利，玛格丽塔（苏塞克斯大学）  
施瓦茨，默里·M（爱默生学院）  
特里尔，罗斯（哈佛大学）  
沃特斯，林赛（哈佛大学）  
王宁（清华大学）  
王杰（上海交通大学）  
亚历山大，迪迪耶（巴黎第四大学）  
杨正润（上海交通大学）  
张炯（中国社会科学院）

## Advisory Board (in alphabetical order)

Alexandre, Didier (Université de Paris IV-Sorbonne)  
Chen Jianhua (East China Normal University)  
Chen Jin (Shanghai Jiao Tong University)  
Chen Sihe (Fudan University)  
Guérin, Jeanyves (Université de Paris III-Sorbonne nouvelle)  
Guan, Daoxiong (University of California, Santa Barbara)  
Howes, Craig W. (University of Hawaii)  
Hoberman, Ruth (Eastern Illinois University)  
Jolly, Margaretta (University of Sussex)  
KHA Saenyang (Shanghai Jiao Tong University)  
Lejeune, Philippe (Institut Universitaire de France)  
Liu Kang (Duke University)



Lu Jiande (Chinese Academy of Social Sciences)  
Nie Zhenzhao (Central China Normal University)  
Poy, Vivienne ( University of Toronto)  
Schartz, Murrary M.(Emerson College)  
Terrill , Ross (Harvard University)  
Wang Ning (Tsinghua University)  
Wang Jie (Shanghai Jiao Tong University)  
Waters, Lindsay( Harvard University)  
Wong Sin Kiong (National University of Singapore)  
Yang Zhengrun(Shanghai Jiao Tong University)  
Zhang Jiong(Chinese Academy of Social Sciences)

《〈现代传记研究〉第一辑目录》

**目 录**

卷首语 ..... (1)

**【第四届中国传记文学优秀作品奖专栏】**

《从战争中走来》与传记写作 ..... 张 胜 (1)

关于《我知道光在哪里》 ..... 童道明 (12)

拯救、操纵、感恩与成长——评濮存昕《我知道光在哪里》 ..... 施 羽 (15)

第四届中国传记文学优秀作品奖评说 ..... 全 展 (19)

**【专稿】**

从自传到日记,从大学到协会:一个研究者的踪迹 ... 菲利普·勒热纳 (29)

**【理论研究】**

我们向司马迁学习什么——《史记》传记方法的现代意义 ..... 杨正润 (43)

自传的“微观政治”式解读 ..... 梁庆标 (58)

身障者传记的价值 ..... 郑尊仁 (74)

论口述史中讲述者之人格呈现 ..... 王 军 (91)

传记资源的组织方法研究 ..... 李 芳 彭 佳 (99)

**【作品研究】**

概论欧洲第一部关于蒋介石的传记 ..... 唐玉清 (114)

论王鼎钧的回忆录写作 ..... 史建国 (120)

《明史》人物传记书写过程浅探——以王世贞《王守仁传》为例  
..... 魏宏远 (132)

1

通过人类学写自传——米歇尔·莱里斯和《非洲幽灵》 …… 王彦慧 (145)

真实与虚构之间:三个文本中 19 世纪 90 年代的  
亨利·詹姆斯 …………… 沈 忱 (158)

中国(大陆)人物传记“衰象”之分析——以林徽因的  
传记为例 …………… 韩石山 (167)

【人物研究】

边缘视角与跨国传记——两篇关于老舍旅英经历的  
英文叙述 …………… 陆小宁 (177)

希望之移情? 从内战中的西班牙到毛泽东时代的中国  
——一位英国女性的观点 …………… 安琪拉·杰克逊 (209)

象征性消费:胡文虎之居所及其品牌塑造探析 …………… 沈仪婷 (239)

【书评】

评《鼠疫斗士——伍连德自述》 …………… 陈雪薇 (256)

英文摘要 …………… (261)

稿约 …………… (274)

编后记 …………… (276)

## 华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会

### 会议日程

(如有变动请看通知)

#### 10月25日(星期五)

**8:00-18:00** 代表报到, 上海交通大学学术活动中心前厅, 领代表证、资料、房卡等

**18:30-20:30** 开幕式及晚宴, 上海交通大学留园餐厅二楼

#### 10月26日(星期六)

**7:00-8:00** 早餐, 大智居一楼餐厅

**8:30-10:00** 大会发言(一), 人文楼一楼礼堂(每人发言30分钟, 共讨论30分钟)

罗斯·特里尔(哈佛大学): 80年来海外毛泽东传记流变考察

刘佳林(上海交通大学传记中心): 建设境外中国现代人物传记资料数据库的设想

主持人: 杨正润(上海交通大学传记中心)

陆小宁(伦敦大学亚非学院)

**10:00-10:15** 合影, 人文楼前

**10:15-10:30** 茶歇

**10:30-12:30** 分组发言(一), 每人15分钟, 其余时间讨论, 非发言代表自由参加

第一组: “民国人物”	第二组: “理论探析”	第三组: 女性传记
人文楼礼堂	人文楼 312	人文楼 412
寒山碧(香港传记文学学会): 胡秋原与《胡秋原传》 裴睿夫(伦敦大学国王学院): 谁害怕凌淑华? 史建国(山东大学): 论王鼎钧 的回忆录创作 唐玉清(南京大学、上海交通大学 传记中心): 欧洲第一部关于 蒋介石的传记	李开元(就实大学): 论人物传 记中的合理构筑——以“侯公说 项羽”为例 王斌俊(中国青年出版社): 海 外华人传记话语体系与传播 王军(华侨大学): 论口述史中 讲述者之人格呈现 雷莹(福建师范大学): 现代作 家自传中的多重话语	许永思(夏威夷大学): 用历 史构建乌托邦: 读汤亭亭的回 忆录 朱旭晨(燕山大学): 《三生影 像》的叙事艺术分析 孟桂兰(青岛大学): 张扬的 个性——《春秋岁月》的女性 自我书写 徐光荣(辽宁省传记文学学 会): 真实勇敢的生命礼赞 ——《张纯如——无法忘却历 史的女子》的存世价值 主持人: 李健健(《立传》编 辑部) 董莎莎(谢菲尔德大学)
主持人: 沈卫威(南京大学) 邵耀成(美国学者)	主持人: 全展(荆楚理工学院) 郑尊仁(铭传大学)	

12:30-13:45 午餐，大智居一楼餐厅

14:00-15:30 大会发言（二），人文楼一楼礼堂（每人发言 30 分钟，共讨论 30 分钟）

利德蕙（多伦多大学）：加拿大华裔眼中的加拿大历史

弗·西莫内-特南（鲁昂大学）：自传——一种法式热情

主持人：唐岫敏（上海交通大学传记中心）

唐玉清（南京大学、上海交通大学传记中心）

15:30-15:45 茶歇

15:45-17:45 分组发言（二），每人发言 15 分钟，其余时间讨论，非发言代表自由参加

第四组：“类型考察”	第五组：“历史眼光”	第六组：“传记书写”
人文楼礼堂 董莎莎（谢菲尔德大学）：撰写当代中国残疾人传记 郑尊仁（铭传大学）：身障者传记的价值 王成军（江苏师范大学）：“自传契约”与“新自传契约”：兼论汤亭亭《女勇士》文类归属问题 张爱民（东方出版中心）：传记散文：当代传记一种写作的新形式  <b>主持人：</b> 李开元（就实大学） 朱旭晨（燕山大学）	人文楼 312 邵耀成（美国学者）：从自身的经验谈为孔子写传记的难与易 沈卫威（南京大学）：民国教授的三大荣誉：部聘教授、最优秀教授党员、院士 孙德喜（扬州大学）：文学史著与作家传记中的作家叙述 魏宏远（兰州大学）：行状、墓志铭、神道碑与传记之书写——以王世贞传为例  <b>主持人：</b> 寒山碧（香港传记家协会） 王侃（杭州师范大学）	人文楼 412 黄贤强（新加坡国立大学）：时间、空间、史料与史观——论伍连德的传记书写 李健健（《立传》编辑部）：为生者立传 苏翔天（福建省国税局）：谈谈福建华侨及华侨传记的写作问题 黄世雄（英国东西方论坛）：离开与回归：写生平，不是写自传 蓓琪·施瓦茨（马萨诸塞大学）：传记的目标：为舞蹈家、教师、人类学家 Pearl Primus 讲故事  <b>主持人：</b> 王强（北京电视台） 陈玲玲（上海交通大学传记中心）

18:00-19:30 晚餐，学术活动中心一楼

20:00-22:00 联谊活动，学术活动中心一楼

## 10月27日（星期天）

7:00-8:00 早餐，大智居一楼餐厅

8:30-10:00 大会发言（三），人文楼一楼礼堂（每人发言30分钟，共讨论30分钟）

张盈盈（伊利诺斯州立大学）：我写作《张纯如——无法忘却历史的女子》回忆录的经验

杨正润（上海交通大学传记中心）：比较传记：历史与模式

主持人：黄贤强（新加坡国立大学）

尹德翔（宁波大学、上海交通大学传记中心）

10:00-10:15 茶歇

10:15-12:15 分组发言（三），每人发言15分钟，其余时间讨论，非发言代表自由参加

<p style="text-align: center;"><b>第七组：“传记解读”</b></p> <p style="text-align: center;">（人文楼礼堂）</p> <p>梁庆标（江西师范大学、上海交通大学传记中心）： 权力·人性·人格：萧军《延安日记》解读</p> <p>王洪岳（浙江师范大学）：蒋介石日记秘事 全展（荆楚理工学院）：跨文化的心灵对话——《韩素音自传》三部曲试析</p> <p>玛乔丽·德莱堡（谢菲尔德大学）：阅读跨文化 传记：在表演与编年史之间的中国日记</p> <p><b>主持人：</b> 徐光荣（辽宁省传记文学学会） 黄世雄（英国东西方论坛）</p>	<p style="text-align: center;"><b>第八组：“媒介及其他”</b></p> <p style="text-align: center;">（人文楼312）</p> <p>王强（北京电视台）：境外拍摄的中国纪录片 述要</p> <p>孙翌（上海交通大学图书馆）：多种媒体传记 资源组织与管理体系研究</p> <p>王侃（杭州师范大学）：《传记体：戏仿与拟 用——略谈中国当代小说的一种修辞》</p> <p>陈玲玲（上海交通大学传记中心）：日本传 记文学的特点</p> <p><b>主持人：</b> 袁祺（扬州大学，上海交通大学传记中心） 许永思（夏威夷大学）</p>
---	--

12:15-13:45 午餐，大智居一楼餐厅

14:00-15:30 大会发言（四），人文楼一楼礼堂（每人发言30分钟，共讨论30分钟）

默里·施瓦茨（爱默生学院）：关于莎士比亚的传记问题

让-伊夫·盖兰（巴黎第三大学）：加缪的两本传记评述

主持人：唐玉清（南京大学、上海交通大学传记中心）

裴睿夫（伦敦大学国王学院）

15:30-15:45 茶歇

15:45-17:45 自由发言，会议闭幕

**18:00-20:00** 晚宴，留园餐厅二楼

## **10月28日（星期一）**

**7:00-8:00** 早餐，大智居一楼餐厅

**8:00** 上海文化考察出发，学术活动中心门口上车

**8:00-9:00** 前往七宝老街

**9:00-10:30** 参观七宝老街

**10:30-11:30** 前往豫园

**11:30-13:00** 午餐（餐厅待定）

**13:00-14:30** 游览豫园

**14:30-15:00** 前往南京路步行街

**15:00-17:00** 步行街自由活动

**17:00-18:30** 晚餐（餐厅待定）

**18:30-19:00** 前往秦皇岛码头

**19:00-20:00** 浦江夜游

**20:00-20:30** 返回上海交大

## **10月29日（星期二）**

**7:00-8:00** 早餐，大智居一楼餐厅

**8:00-** 代表离会

## “华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会”工作总结

### 一、基本情况

本项目主办的“华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会”于2013年10月26-29日在上海交通大学召开。参加会议的有来自中国大陆和香港、台湾的代表，以及来自美国、英国、法国、加拿大、澳大利亚、日本和新加坡等7个国家的代表共63人。中国传记文学学会作为支持单位，名誉会长龚心瀚、乔宗淮和会长万伯翱等参加了会议。上海交通大学党委书记马德秀教授会见了代表，常务副书记兼副校长张安胜参加了开幕宴会。

项目组成员20人参加了会议，9人提交了论文。首席专家杨正润作了“比较传记：历史与理论”的大会发言，为本项目今后的研究工作提供理论参考。学术秘书刘佳林教授在大会发言中对本项目正在建设的“境外中国现代人物传记资料数据库”进行了介绍和演示。其余7位成员在分组会议作了发言，有5人主持了大会讨论，2人主持了分组讨论。

28日大会结束前，本项目主办的《现代传记研究》辑刊第一辑举行了首发式，并向参加会议的学术委员11人发了聘书。

### 二、代表对会议的评价

35位代表填写了会议下发的《意见反馈表》，情况如下：

总体评价：出色25人70%；良好9人28%，满意1人2%，较差0

会议组织：出色26人74%，良好5人14%，满意4人11%，较差0

会议发言：出色19人54%，良好14人40%，满意2人5%，较差0

特别出色的方面：会议组织（16人），学术水平（10人），双语ppt（8人），国际化程度（7人），食宿和服务（4人），重点发言（3人），翻译水平（3人），材料印制（2人）

需要改进的地方：讨论时间不够（4人），某些发言不专业（1人），翻译水平（1人），无研究生旁听（1人），法语交流不够（1人），住地离会场远（1人）

一些代表，如哈佛大学的特里尔、巴黎三大的盖兰、伊利诺斯州立大学的张盈盈，中国传记文学学会的几位领导，在会后的交流中都一再夸赞会议的组织工作和学术水平。

### 三、主要成绩

1、中外学者就广泛的论题交换了意见，建立了联系和进一步合作的基础。



- 2、充分发挥了国家重大项目的优势，项目工作得到国内外同行的认可和较高评价，实施项目的单位上海交大传记中心确立了在中国传记界的地位。
- 3、邀请了中国传记文学学会的领导和众多国内外著名学者参加，得到交大领导的重视，今后的工作可望得到更多的支持。
- 4、在国际传记界产生了一定影响。

#### 四、经验

这次会议是项目同仁紧密合作取得成功的典范。召开这样规模的国际会议我们并没有经验，我们的成功在于团结和认真。为筹备这次会议，项目组成立了材料、学术、会务、翻译等几个小组，多次开会讨论相关工作。“成败在于细节”是大家的共识，精益求精、追求完美，是我们共同的风格。从发出会议通知开始，我们先后经历了确定代表名单、发出邀请、制定会议日程、翻译材料、编印手册和论文摘要、准备 PPT、调试音响、购票、接机、安排食宿、接待领导、会场服务、现场翻译等环节，每个环节和细节我们都反复推敲，交代的每一项任务总是得到迅速的响应和出色的完成。可以说，参与筹备的每位成员都贡献了自己的力量，甚至到了废寝忘食的地步。事实证明，我们项目组完全有能力召开好这样高层次的国际会议，也完全有能力实现项目的目标。

#### 五、主要问题

- 1、媒体宣传不足。
- 2、未能组织对参加会议专家进行专访。

### 2013年11月6日《文艺报》的报道

最近央视的一档集教育、娱乐、竞赛于一体的节目——“汉字听写大会”收获了从官方到学术界再到普通老百姓的一致追捧。说实话,这种能赢得社会各方面意志统一的赞扬声的局面还是不常见的。于是,从“民族的未雨绸缪”、“拯救汉字书写”到“初中生令我们汗颜”、“教授在他们面前抬不起头来”之类的颂扬声铺天盖地,很多参赛的初中生一夜成名,被赞誉为大师、男神、文曲星下凡……

由于业务方面的原因,我也一直很关心这档节目,也认真地像参赛的队员一样,在屏幕前听写。实事求是地说,作为一名大学中文系的毕业生,又是中国现代文学的硕士,然后在文学期刊杂志社担任了几年编辑的我,有好些生僻字是写不出来的,相对常用的字也偶有卡壳的时候。和那些年龄比我小得多,但经过充分准备,专门把字典背过好几遍,甚至对难字、生僻字进行了突击强化记忆的初中生比较,我或许不如他们中的优秀者。但我不像许多观众和网民那样好像一时间都失去了理智,被震惊,被征服,疯狂地崇拜那些神童们,并在他们面前惭愧无比,继而如梦方醒,赞扬汉字听写大会的及时,必须,然后又引出诸多传统文化和爱国的问题……

作为本电视节目形态设计研发者的关正文说:“为孩子们举办汉字听写竞赛活动的想法产生于在美国有英语的全国拼字比赛,从1925年延续至今,一代代孩子参加,成为全民关注的带有民族性质、国家精神的活动。我们的汉字那么美,传承又那么重要,我们也应该有这样的活动。”在中国,就知识领域的“全面发展”而言,最

## 汉字听写大

□刘鲁

厉害的就是中学生。汉字听写大会只不过是在这个基础上又向前迈出了一大步,通过强化记忆、竞技比赛的形式把一个单一的教育方面放大了而已。中央电视台科教频道总监金越介绍:“这不是一个秀场,呈现出来的状态可能非常单纯、简朴,但却可以吸引观众在电视机前同步参与,在游戏中学习知识、领略汉字之美。”恰恰相反,笔者以为这个节目一点也不“单纯”、“简朴”,它和当下的意识形态话语巧妙暗合,十分隐蔽和微妙。它的出现,正是在教育体制改革迫在眉睫的当口,或许节目的策划人是出于无意,但它确实把人们注意的目光和兴奋点引向了无边无际的琐碎书写,或陶醉、或疯狂。

在今天这个飞速发展的信息网络时代,对于汉字书写究竟应该有怎样的认识,也值得探讨。今天人们对于文字的运用,通过电脑输入远远超过书面书写,识字,更多的侧重语音方面。随着城市白领办公室的现代化发展,民众对汉字的手写能力会有些许下降,但语言能力、识字能力、查阅工具书的能力是不会下降的。社会发展使然,一切现代化手段让我们的工作与生活更加简便快捷。在这个时代,想用活字典击败电脑,恐怕是不可能的。我自己也算是语言文字方面的专业人士,但同样感受到汉字的电脑输入对手写

形成的巨大冲击。文学前的老样子了,每天的工。校对稿件是我们必。时候遇到的还是常用字的时候,就要寻求词典和。便像我们这样天天和汉。多知识性的记忆其实也。定的知识储备以后,我们。闻知识,运用知识,创新。

余秋雨曾说:“把记是文化传播事业落后的是记忆性文化族群对创。加。”他更进一步指出:“技术性的文化细节会在。越的地位,并成为一个‘。代统治者故意要用这种。变成呆子和傻子吧,因为。的记忆过程和重复的距。消除思考功能和创造功。者实施这一阴谋的可。很早就发生了对文学的。表文章,长期被作为特。中文系,又成为学校文。的中国现代文学研究

## 国际学术研讨会与当代传记潮流

**本报讯** (记者 余义林) 近日,由中国传记文学学会主办的“华人传记与当代传记潮流国际学术研讨会”在上海举行。60多位中外专家学者与会。中国传记文学学会名誉会长龚心瀚、乔宗淮,会长万伯翱,上海交通大学党委书记马德秀等参加会议。

与会者就华人传记创作以及当代传记文学的现状进行了研讨。大家认为:目前的华人传记文学创作,在当代传记写作的国际格局中影响日益扩大。如美国华裔作家张纯如《南京大屠杀》一书,就曾连续3个月登上《纽约时报》畅销书排行榜。

会议还就国际传记文学创作的大趋势,进行了广泛深入的学术研讨。会上发表学术论文共计40余篇。加拿大多伦多大学利德惠博士,对加拿大华裔的历史进行了梳理和介绍。上海交通大学的杨正润阐释了“比较传记”的理论等。上海交通大学传记中心的刘桂林教授,介绍了正在建设的国家社会科学基金重大项目“境外中国现代人物传记资料数据库”。

上海交通大学中心主办的刊物《现代传记研究》集刊还在会上举行了首发式。

## 2013年度诗探索奖颁奖

**本报讯** (记者 黄尚恩) 近日,2013年度诗探索奖颁奖仪式暨草根性诗学研讨会在海南省澄迈县举行。

诗探索奖由首都师范大学中国诗歌研究中心组织评选,奖掖那些富有探索精神的诗人、诗歌评论家和诗歌翻译家。在本年度的评选中,杨健获得杰出成就奖。评委会认为,杨健的写作坚持了一个传统文明守护者的立场,基于诗性正义而表现出独特的哀歌式的批判眼光和反思现代性的诉求。其长诗《哭庙》将无可遏制的内心悲苦发展成感人至深的“哭书”艺术。此外,殷龙、舒丹丹、张德明分别获得年度诗人奖、翻译奖和评论奖,刘棉荣、白玛、叶蔚然

分享青年诗人奖。

颁奖仪式后还举行“草根性”这一诗学概念用“草根性”这一概念来展的蓬勃态势,很形象!进行具体阐述的时候,出题,比如,将“草根性”与统,从个人切身经验感。优秀的诗作符合这个。这些诗作具有“草根性”释空间的概念,“草根性”它的边界何在等问题,再进行厘清。

## 中央文史研究馆书画院安徽分院

**本报讯** 近日,中央文史研究馆书画院安徽分院在合肥新博物馆举行揭牌仪式。中央文史研究馆副馆长冯远和安徽省人民政府秘书长邵国荷共同为分院揭牌,中央文史研究馆书画院院长马振声等出席仪式。此次活动恰逢安徽省文史研究馆成立60周年,馆庆60周年作品展亦于同期举行。

揭牌仪式后,中央文史研究馆书画院还举办了“传承与发展——20世纪中国画主要流派研

究”学术研讨会,书画院的理论家、画家40余人李福顺、丁羲元、马鸿增括和介绍了20世纪中国。从整体着眼探究艺术王、朱万章、何延喆、体的画派或画家进行了。画的传承变革。